

Postadres:  
Conterganstichting voor mensen met een beperking • 50964  
Keulen

---

BEZOEKADRES  
Erna-Scheffler Str. 3  
51103 Keulen

POSTADRES  
VON-GABLENZ-STR. 2-6  
50679 KEULEN  
TEL +49 221 3673-3673  
FAX +49 221 3673-3636

[www.contergan-infoportal.de](http://www.contergan-infoportal.de)  
[geschaefsstelle@contergan.bund.de](mailto:geschaefsstelle@contergan.bund.de)

Informatiebrief nr. 27  
Keulen, oktober 2018

Geachte mevrouw, geachte heer,

met deze informatiebrief willen wij u informeren over het onderwerp

**Gegevensbescherming binnen de Conterganstichting.** Uit de bijgevoegde richtlijnen wordt onder andere duidelijk welke persoonsgegevens worden verwerkt door de stichting, wie toegang heeft tot deze gegevens en welke rechten u heeft met betrekking tot de verwerking van uw gegevens.

Voor vragen staan de medewerksters en medewerkers van het kantoor u graag terzijde.

Hartelijke groeten uit Keulen



Marlene Rupprecht



Margit Hudelmaier



Kristina Kruse

## **Informatie omtrent Gegevensbescherming**

(Stand 21-09-2018)

Wij, de Conterganstichting voor mensen met een beperking, Von-Gablenz-Straße 2-6, 50679 Keulen (hierna '**Conterganstichting**', '**wij**', '**ons**' genoemd), willen u met deze richtlijnen informeren over de verwerking van uw persoonsgegevens. Dit gebeurt in het kader van onze wettelijke taak om uitkeringen uit te betalen aan mensen die letsel hebben opgelopen als gevolg van Contergan en hen te ondersteunen bij hun deelname aan de samenleving.

### **1. Wie is er verantwoordelijk voor de gegevensverwerking? Hoe kunt u contact opnemen?**

Dit privacybeleid geldt voor de verwerking van gegevens door ons als verantwoordelijke vanuit het oogpunt van gegevensbescherming in het kader van de Algemene Verordening Gegevensbescherming ('**AVG**').

Mocht u vragen, suggesties of klachten hebben rondom de gegevensbescherming bij de Conterganstichting dan kunt u ons op de volgende manieren bereiken:

#### **Kantoor van de Conterganstichting voor mensen met een beperking**

Von-Gablenz-Straße 2-6

50679 Keulen

[geschaefsstelle@contergan.bund.de](mailto:geschaefsstelle@contergan.bund.de)

0221 3673 – 3673 (maandag t/m vrijdag van 07.30 – 16.00 uur)

### **2. Welke persoonsgegevens verwerken wij?**

Wij verwerken bepaalde gegevens van u die wij in verband met het kunnen voldoen aan onze wettelijke verplichting ontvangen. Hiertoe behoren met name de volgende gegevens:

- a. Voor het verwerken van uw uitkeringsaanvraag (vaststellen van de basis van de uitkering, controle van de aanspraak op uitkering en het bepalen van de

- hoogte van de uitkering) verwerken wij in het bijzonder uw gezondheidsgegevens, uw naam, adres, telefoonnummer en e-mailadres,
- b. Voor het uitbetalen van de uitkeringen (uitbetalen van de Contergan-uitkering, pensioen-kapitalisaties etc.) verwerken wij bovendien uw bankgegevens.

Rechtsgrond voor de bij punt 2a en 2b genoemde gegevensverwerking is art. 9 lid 2 1 lit. b van de AVG (uitvoeren van de wettelijke plichten van de Conterganstichting).

### **3. Ontvangen derden mijn persoonsgegevens?**

Wij geven uw persoonsgegevens in principe niet door aan derden, voor zover niets anders is vermeld in deze richtlijnen omtrent de gegevensbescherming.

Uitzonderingen:

Wij delen uw persoonsgegevens (naam, adres, e-mailadres) met openbare instanties in het buitenland die verantwoordelijk zijn voor het uitvoeren van de uitkeringen, als dit in uw belang in het kader van een controle m.b.t. de uitkering of het waarborgen van de uitkering noodzakelijk is. Hiervan uitgesloten zijn gegevens over uw gezondheid.

De rechtsgrond voor de overdracht van persoonsgegevens is artikel 6, paragraaf 1.1f van de AVG (legitiem belang; het legitieme belang bestaat daaruit dat wij een belang hebben te voldoen aan het wettelijke doel van de Conterganstichting. In sommige gevallen waarbij de betrokken personen in het buitenland wonen, is samenwerking met buitenlandse openbare instanties nodig).

In het kader van het doel van onze stichting werkt de Conterganstichting nauw samen met het 'Bundesamt für Familie en zivilgesellschaftliche Aufgaben' ('BAFzA') (Duitse Ministerie van Volksgezondheid, Welzijn en Sport). Het BAFzA (opdrachtverwerker) verwerkt in opdracht van de Conterganstichting uw persoonsgegevens. De verwerking van de gegevens gebeurt uitsluitend volgens onze aanwijzingen.

Rechtsgrond voor een dergelijke gegevensverwerking is artikel 28 van de AVG (opdrachtverwerking).

Uw persoonsgegevens (naam, e-mailadres) worden bovendien verwerkt bij het gebruik maken van het log-in gedeelte van het Contergan-informatieportaal ('CIP').

Bovendien krijgen bepaalde door ons aangewezen opdrachtverwerkers op het gebied van technische of organisatorische ondersteunende dienstverleningen (in het bijzonder IT-dienstverleners) uw gegevens, voor zover deze de gegevens nodig hebben voor het kunnen leveren van hun diensten. Deze opdrachtverwerkers verwerken de gegevens uitsluitend namens ons en volgens onze instructies. De opdrachtverwerkers hebben niet het recht om uw persoonsgegevens te gebruiken voor eigen doeleinden. Rechtsgrond voor een dergelijke gegevensverwerking is artikel 28 van de AVG (opdrachtverwerking).

Wij geven uw persoonsgegevens indien nodig door aan derden, als wij hiertoe wettelijk verplicht zijn (bijvoorbeeld op aanvraag van een rechtbank of instantie voor rechtshandhaving). Rechtsgrond voor een dergelijke verwerking is artikel 6 paragraaf 1.1c van de AVG (juridische verplichting).

#### **4. Hoe lang worden uw persoonsgegevens opgeslagen?**

Voor zover in de overige richtlijnen van deze privacyverklaring geen kortere opslagduur staat vermeld, slaan wij uw persoonsgegevens (die wij in samenhang met het doel van de stichting hebben verkregen) op zolang u een uitkering via ons ontvangt.

Bovendien slaan wij uw gegevens alleen qua omvang en voor zover wij daartoe genoodzaakt zijn vanwege dwingende wettelijke verplichtingen, op. Voor zover wij uw gegevens niet meer nodig hebben, worden deze gedurende de betreffende wettelijke bewaartermijn slechts opgeslagen en niet verwerkt voor andere doeleinden.

#### **5. Welke rechten heeft u?**

U heeft het recht te allen tijde informatie van ons te ontvangen over de persoonsgegevens die wij van u hebben opgeslagen.

Voor zover de wettelijke voorwaarden (artikel 16ff van de AVG) van toepassing zijn, heeft u bovendien het recht op correctie, verwijdering resp. beperking van de verwerking van de betreffende gegevens.

In het geval dat uw gegevens niet meer actueel zijn, kunt u een correctie verlangen (artikel 16 van de AVG).

Als uw persoonsgegevens niet meer nodig zijn voor het beoogde doel volgens de punten 2a en 2b, kunnen u of uw erfgenamen conform artikel 17 en 18 van de AVG verlangen dat de gegevens worden verwijderd of de verwerking ervan wordt beperkt.

Bovendien heeft u **het recht om bezwaar te maken tegen de verwerking van uw persoonsgegevens door ons (artikel 21 van de AVG)**. Ook heeft u het recht om uw persoonsgegevens (die u ons ter beschikking heeft gesteld) in een overzichtelijk, gangbaar en machinaal leesbaar formaat van ons te ontvangen (artikel 20 van de AVG). U kunt deze gegevens ook doorsturen naar andere instanties of deze door ons laten doorsturen.

U kunt gebruik maken van de eerder genoemde rechten door contact op te nemen met ons via de hierboven bij punt 1 genoemde contactgegevens.

Als u van mening bent dat de verwerking van uw persoonsgegevens door ons in tegenspraak is met de van toepassing zijnde wet ter bescherming van de persoonsgegevens, kunt u uw klacht indienen bij de verantwoordelijke toezichthoudende instantie voor de gegevensbescherming. U kunt op de volgende manier contact opnemen met de verantwoordelijke toezichthoudende instantie:

**Landsvertegenwoordiger voor Gegevensbescherming en Informatievrijheid**

Husarenstr. 30

53117 Bonn

poststelle@bfdi.bund.de

0228 997799 – 0

(Maandag t/m donderdag van 08.30 – 12.00 uur en van 12.45 – 16.45 uur,  
vrijdag van 8.30 – 12.00 uur en van 12.45 – 15.15 uur)